

Il verde del Carso



GOLF RESORT





Lipica Golf Resort
Lipica turizem d.o.o.Lipica 5
SI-6210 Sežana | Slovenija
T +386 5 739 1724
F +386 5 739 1725
golf@lipica.org
www.lipica.org

GPS koordinate
45°40'11" N - 13°52'55" E



All'ombra di tigli e querce secolari si estende il campo da golf Lipiza, l'unico campo sloveno che vi invita sui green per tutto l'anno. Ciò è dovuto alla sua posizione sull'altipiano carsico, dove arriva il mite clima mediterraneo. È questo che rende Lipica particolarmente affascinante e grandiosa. Il campo da golf è stato costruito nel 1989 su disegno dell'architetto Donald Harradine, di fama mondiale. Questo percorso spettacolare e leggermente movimentato attira non solo golfisti sloveni, ma anche tanti golfisti stranieri: soprattutto Italiani e Croati, ma anche Tedeschi e Austriaci specialmente nei mesi invernali, perché i loro campi da golf sono chiusi per neve. Lipiza possiede anche una "Golf Academy senza confini". A Lipiza offriamo pacchetti su misura per tutti i golfisti: bambini e adulti, principianti ed esperti. Perciò non sarà difficile per ogni ospite programmare una vacanza in questa perla carsica. Nelle vicinanze, in Italia e in Croazia, abbiamo dei campi da golf nostri "partners". Oltre a questo sport, a Lipiza sono a vostra disposizione: campi da tennis, due alberghi con ristoranti e ovviamente le Scuderie dei famosi cavalli bianchi Lipizani, che tutto il mondo conosce. Qui è possibile visitare le stalle, vedere lo spettacolo di scuola classica di dressage, farvi trasportare in carrozza, seguire corsi di equitazione e tante altre attività di svago.



Come arrivare



Il campo da golf di Lipica si trova a 7 km da Sežana.

In auto

dall'Italia: Trieste - Sežana - Lipiza

dall'Austria: Spielfeld - Maribor - Celje - Lubiana - Sežana - Lipiza
oppure Karavanke - Bled - Lubiana - Sežana - Lipiza

dall'Ungheria: Dolga vas - Lendava - Maribor - Celje - Lubiana - Sežana - Lipiza

dalla Croazia: Zagabria - Brežice - Novo Mesto - Lubiana - Sežana
Lipiza *oppure* Sicciole - Capodistria - Divača - Lipiza

In aereo

Lubiana (Brnik) - Lipiza: 105 km / Trieste (Ronchi dei Legionari) - Lipiza: 55 km

Venezia (Marco Polo) - Lipiza: 160 km / Treviso (Venezia) - Lipiza: 170 km

Aeroporto di Portorose - Lipiza: 47 km

Possibilità di trasporto dall'albergo

Distanze da alcune città europee:

- Lubiana 85 km	- Capodistria 30 km	- Fiume 70 km
- Trieste 12 km	- Vienna 460 km	- Praga 850 km
- Venezia 150 km	- Zagabria 215 km	

LIPICA GOLF RESORT

LIPICA TURIZEM d.o.o., Lipica 5, 6210 Sežana, Slovenia

t: +386 5 739 1724 | f: +386 5 739 1725

e: golf@lipica.org | w: www.lipica.org

GPS koordinate: 45°40'11" N - 13°52'55" E

Editoriale



Spettabili golfisti,
benvenuti a Lipiza, verde oasi del Carso, dove la bellezza e la quiete della natura fanno riposare l'occhio e l'anima, dove i bellissimi cavalli bianchi di razza sono di casa da 430 anni. Con la loro briosità, orgoglio e dignità ispirano tutti quelli che entrano in questo mondo.

Vi diamo il benvenuto in questo ambiente unico, pervaso di storia e di tradizioni secolari, in uno dei più bei campi da golf che porta l'impronta di tutto questo passato. Un campo che vi dà il privilegio di praticare questo sport nobile nel paese del cavallo più bello del mondo, accanto a quelle scuderie - tra le più antiche esistenti - che da più di quattro secoli si prendono cura di questi splendidi cavalli.

Mi auguro che il campo da golf Lipiza, con la sua combinazione eccezionale di nobiltà sportiva e storia centenaria, esaudisca le vostre aspettative.

Tomi Rumpf

Direttore Scuderia Lipiza

Informazioni

Lipiza Golf Resort

- 9 buche, PAR 73, 6.239 m - uomini, 5.536 m - donne
- 114 - SR uomini, 115 - SR donne, 71,4 - CR uomini, 72,2 - CR donne
- Campo pratica con 2 driving ranges, 3 greens, 1 bunker
- Club House ristrutturata, deposito sacche, pro shop, reception, bar, ristoranti, alberghi
- Noleggio: attrezzatura, trolleys, carts
- Stagione: aperto tutto l'anno

Reception e Proshop:

Ilijana Babić
Stanka Škabar
Danijela Munih

Caddie master, starter, ranger:

Ivan Janez Žele

Direttore della manutenzione:

Pavel Stanič

Direttore del campo:

Marko Božič

LIPICA GOLF RESORT

LIPICA TURIZEM d.o.o., Lipica 5, 6210 Sežana, Slovenia

t: +386 5 739 1724 | f: +386 5 739 1725

e: golf@lipica.org | w: www.lipica.org

GPS koordinate: 45°40'11" N - 13°52'55" E



Tribuna

Confort in the city centre.

LJUBLJANA - OLD TOWN



kraški zidar

031 30 80 80

www.kraskizidar.si



BIG CITY

IN A SMALL METROPOLIS

LJUBLJANA - DOWNTOWN

(under construction)

1-10

PAR

$\frac{4}{4}$

HCP

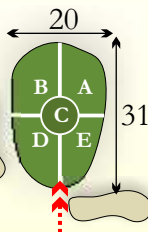
$\frac{11}{12}$

$\frac{346}{312}$

$\frac{334}{285}$

2<<<..

dropping zone



124

106

209
148

166

150
89

240

34

27

-2.4

-2.4

±0

© meta božič



DROBNOVRATNIK (Leptodirus hochenwartii)

Držite se leve, v izogib drevesom in peščeni oviri na čistini,
za lepši pogled in enostavnejši vhod na zelenico.



Residence Park Lucija

GOOD LIVING ACCOMODATION

Luxurious apartments
next to the Portorož Marina

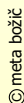
ALLOW YOURSELF THE SEA!

LAST
UNITS
OUTSTANDING
PRICES



kraški zidar
Življenju dajemo prostor

031 30 80 80
www.kraskizidar.si

$$\begin{array}{r} 330 \\ \hline 330 \end{array}$$


2. najte žja luknja! Držite se leve strani, da ne končate v vodni oviri na desni. S tem si omogočite lažji udarec proti zelenici.

TERAN PRESTIGE. IL CARSO PIÙ NOBILE.

Vinakras z.o.o., Sežana pot 1a, Sežana



VINAKRAS

SEŽANA

IL MINISTERO DELLA SALUTE AVVERTE:
"L'ABUSO DI ALCOOL NUOCE ALLA SALUTE."



3|12

PAR

$\frac{3}{3}$

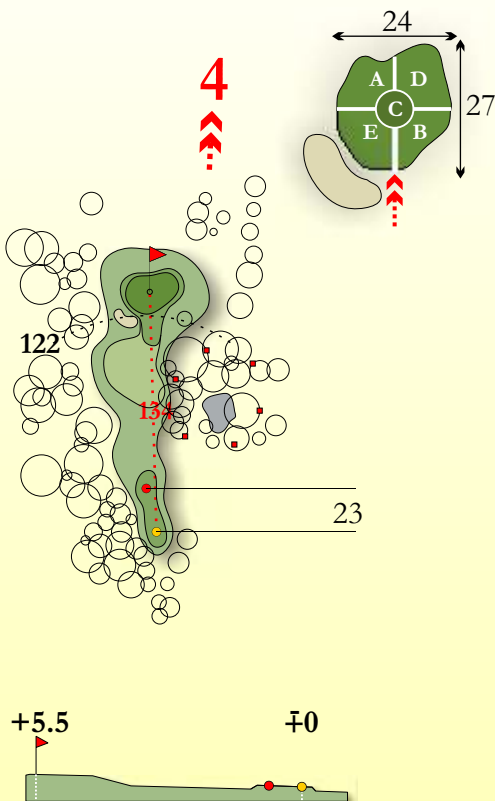
HCP

$\frac{17}{18}$

$\frac{134}{134}$

$\frac{111}{111}$

© meta božič



HRIBSKI URH (Bombina variegata)

Naš **najbolj prijazen** PAR 3. Izognite se peščeni oviri na levi strani pred zelenico in vodni oviri na desni strani.

DAL 1949 LA VOSTRA GIOIELLERIA
Opicina - Trieste via Nazionale 28



 **malalan**

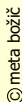
OD LETA 1949 VASA DRAGULJARNA

OPČINE • NARODNA ULICA, 28 • TEL. 040211465

WWW.MALALAN.COM

SINCE 1949 YOUR JEWELLERY
CHRONOSWISS TISSOT RADO TAG HEUER SWATCH

497	427
497	427



Naj vas pogled na kraško pokrajino ne zavede! Držite se leve, s prvim udarcem in potem bo vse lažje - naravnost proti dobro varovani zelenici.

Le nostre creazioni di alta sartoria artigianale interpretano, attraverso la cura del dettaglio e la scelta di alto pregio, la ricerca del capo esclusivo modellato in base alle esigenze e alla personalità del cliente.



www.dadaboutique.com



Gradnikove brigade 49
Nova Gorica, Slovenija
tel.: 05 333 03 66

5-14

PAR

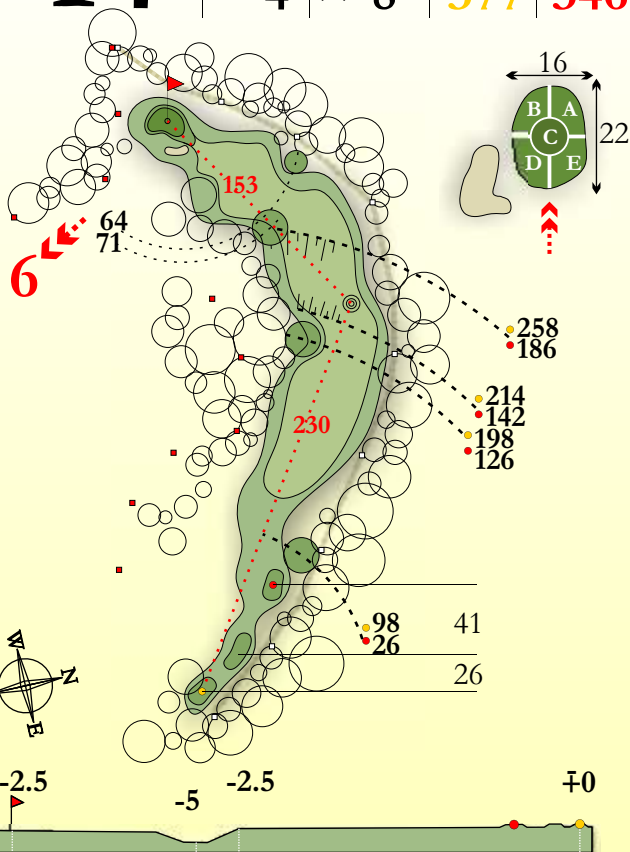
$\frac{4}{4}$

HCP

$\frac{7}{8}$

$\frac{351}{377}$

$\frac{305}{346}$



© meta božič

HROMI VOLNORITEC (Eriogaster catax)

Dizite se desne, da si odprete pogled na zelenico. Drugi udarec naj bo dovolj dolg, da se izognete peščenim oviram na levi strani.

CASTELLO DI RUBBIA



GRAD RUBIJE

MOORE, CROCI & CROCI 2017

AZIENDA AGRICOLA
CASTELLO DI RUBBIA - GRAD RUBIJE
di Nataša Černic
Sede e Cantina
San Michele del Carso - Gornji Vrh 40/54
Tel: + 39 0481 882681
Mobile tel : + 39 349 7957889
FRIULI VENEZIA GIULIA - ITALIA
PIVA 00545340317
info@castellodirubbia.it
www.castellodirubbia.it



6|15

PAR

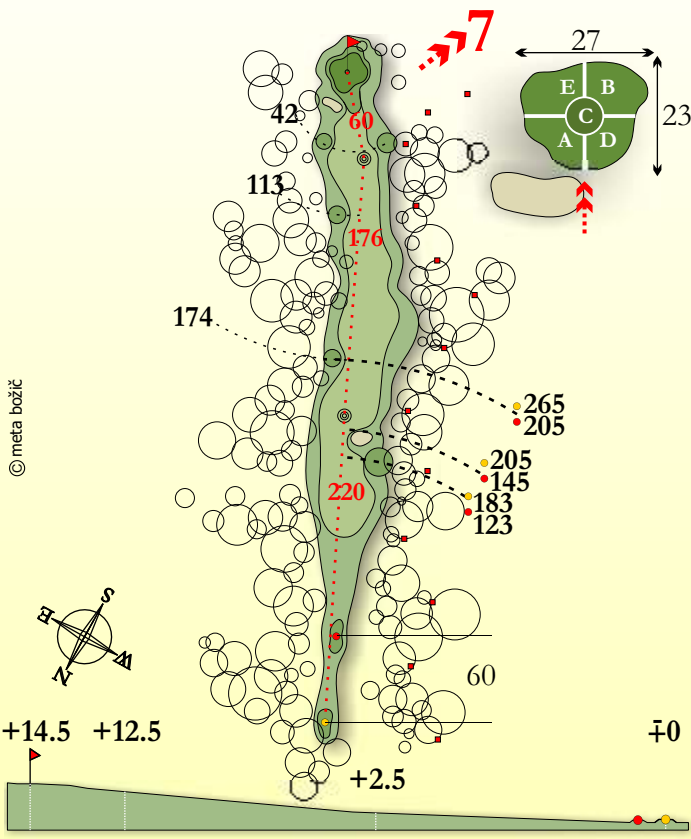
$\frac{5}{5}$

HCP

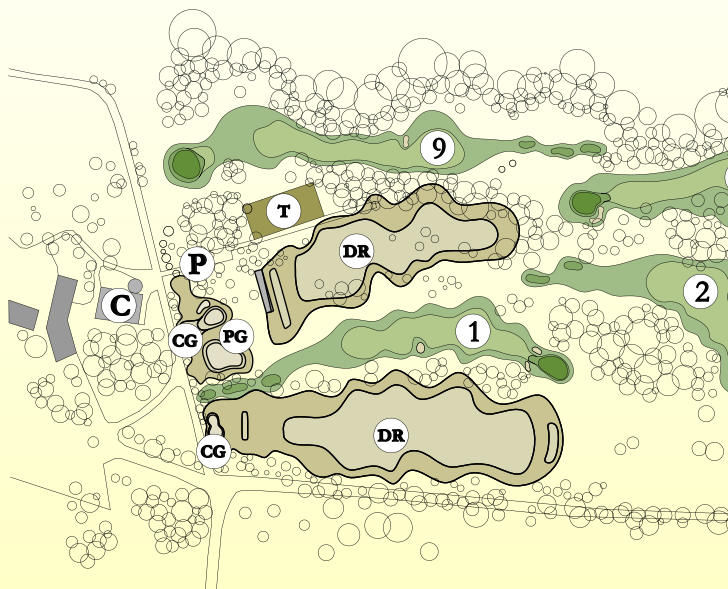
$\frac{5}{6}$

$\frac{456}{456}$

$\frac{396}{396}$



A un tiro di schioppo il mare...



Entire Course Legend:

(C) club house

(P) parking

(DR) driving range

(PG) putting green

(CG) chipping green

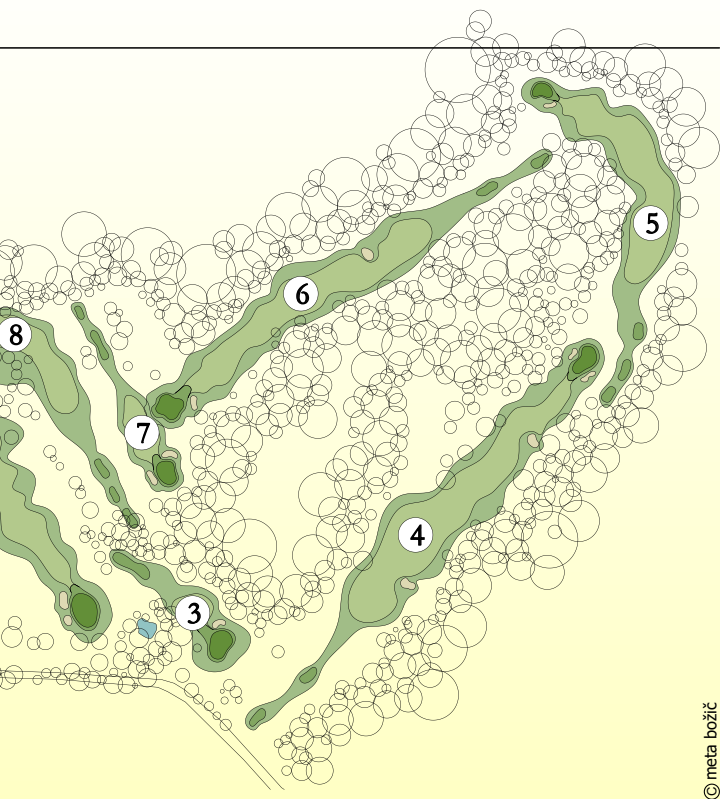
(T) tennis courts

Single hole

● Men Tee

● Women

..... Playing



e Legenda:

- es □ ■ Course signposts ● Tree obstacles
- Tees > Next tee
- direction ----- Fences and Stone walls

ŠTANJEL LA PERLA DEL CARSO



*Uno dei borghi più antichi e pittoreschi del Carso,
con un centro storico conosciuto per la sua storia
e architettura eccezionale*



Comune di Komen

Centro Informazioni Turistiche

Štanjel, 6222 Štanjel

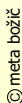
+386 (0)5 7690 056, +386 (0)41 383 986

tic.stanjel@komen.si

www.kras-carso.com

GPS: 45° 49' 24,2"
13° 50' 35,8"

$$\begin{array}{r} 189 \\ \underline{156} \end{array} \quad \begin{array}{r} 156 \\ \underline{139} \end{array}$$



Dolg PAR 3. Zelenica je dobro zaščitena s peščenimi ovirami, levo in desno.
Udarec naj bo natančen in dovolj dolg.



KERN

Tool Technology

40 YEARS
JAHRE



www.kern.si

KERN

group

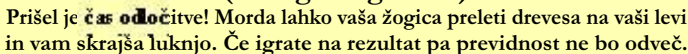
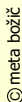
www.kernsport.com

WHEEL
SPIRIT

KERN

SPORT



$$\begin{array}{r} 370 \\ \underline{370} \\ 0 \end{array}$$




SALONE E NEGOZIO

PISCINE - IDROMASSAGGI
COPERTURE PER PISCINE - ACCESSORI

Venite a trovarci nel Salone e Negozio a Bilje vicino Nova Gorica.

Coordinate N 45° 53.528 - E 013° 38.606

Parliamo italiano!

Titro d.o.o., Bilje 92/c, 5292 Renče, tel. 05 330 96 10

www.piscine.si



9|18

PAR

$\frac{4}{5}$

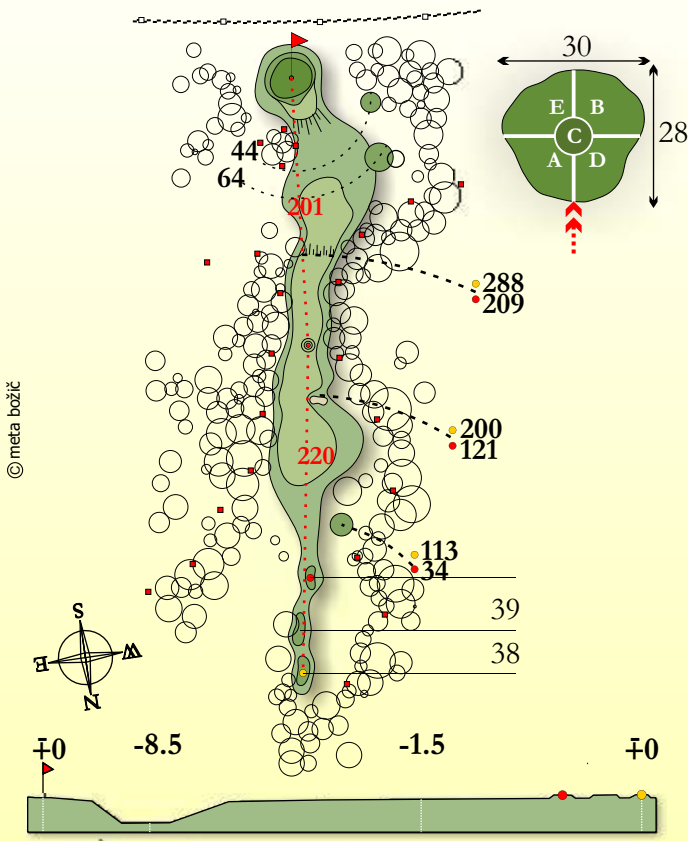
HCP

$\frac{1}{14}$

$\frac{383}{421}$

$\frac{342}{383}$

© meta božič



BUKOV KOZLIČEK (*Morinus funereus asper*)

Težak PAR 4. Luknja je ozka in dolga, visi na desno, proti vodni oviri.
Bodite ponosni na svoj PAR!

Grožnjan - Grisignana

La città degli artisti



Telefoni: Hrvatska: + +385, Istra: (0)52

Turistična zajednica općine Grožnjan: www.tz-groznjan.hr / tz@groznjan-grisignana.hr
U. Gorjana 3, 52429 GROŽNJAN - GRISIGNANA / Tel: 776 131, 776 349; Fax. 721 131

Općina Grožnjan: 052/776 349; 776 131, fax: 721 131
www.groznjan-grisignana.hr / info@groznjan-grisignana.hr





ZIGANTE TARTUFI

Visitateci
nei nostri negozi specializzati



KOPER - SLOVENIJA

Vanganejska c. 8 * 6000 Koper

Tel: +386/(0)5 6257 430

LIVADE

Livade 7 * 52427 Livade

Tel: +385/(0)52 664 030

BUJE

Trg J.B. Tita 12 * 52460 Buje

Tel: +385/(0)52 772 125

BUZET

Trg Fontana * 52420 Buzet

Tel: +385/(0)52 663 340

GROŽNJAN

U. Gorjan 5 * 52429 Grožnjan

Tel: +385/(0)52 776 099

MOTOVUN

Gradiziol 8 * 52424 Motovun

Tel: +385/(0)52 681 668



ZIGANTE TARTUFI d.o.o.
Portoroška 15 * 52460 Buje
Plovanija

Tel: +385/(0)52 777 409

Fax: +385/(0)52 777 111

E-mail: office@zigantetartufi.com





Communication oriented agency s.r.l.

Opportunities

Reports

Tutorials

Shows

Events



www.estro-communication.com
info@estro-communication.com



Urnik / Orario / Opening time:



Casino Lipica

Igralni avtomati/Sala macchinette/Slot machines
Igralne mize/Tavoli da gioco/Table games
Poker room

00 - 24

18 - 02

20 - 02

POKER TURNIR

TORNEO POKER

POKER TOURNAMENT

Sreda, petek

Mercoledì, venerdì

Wednesday, friday

20:30

Nedelja

Domenica

Saturday

17:00



Restavracija / Ristorante / Restaurant:

12 - 15 / 18 - 24



Igre / Giochi / Games:

- 360 slot machines
- Texas hold'em bonus poker
- Texas hold'em poker
- American roulette
- Midi punto banco
- Caribbean poker
- Black Jack
- Bingo

Casino
Lipica

Info
Lipica 5, 6210 Sežana
T: +386 5 7310 600
F: +386 5 7310 615
marketing.lipica@casino.si
www.casino.si



**L'albergo e la reception sono aperti
24 ore/7 giorni**

Capacità d'accoglienza:

59 camere superior
(11 camere singole, 41 camere doppie, 7 suites)

Arredo delle camere:

bagno con doccia o vasca,
asciugacapelli
telefono, TV, radio, mini bar

Relax e divertimento:

scuderia (visite, gite in carrozza,
lezioni di equitazione, cavalcate sui ponies)
ristorante, massaggio thailandese
campo da golf, campi da tennis
mini golf, fitness, pista da jogging
parco giochi
Valle della Madonna di Lourdes
Grand Casinò Lipica



Hotel Maestoso - Lipica 5 - 6210 Sežana - Slovenija

T: +386 5 739 1580 - F: +386 5 739 1728

E: hotel.maestoso@lipica.org - info@lipica.org



Lipica Turizem srl

Minka Dolić, capo dell'organizzazione di eventi

T: +386 5 73 91 696

E: poroke@lipica.org

Matrimonio civile

Ufficio di stato civile del Comune di Sežana,

T: +386 5 73 12 739

T: +386 5 73 12 740

Matrimonio in chiesa

Prete, Tomaž Kodrič

T: +386 5 76 70 043



MARMOR

S E Ž A N A d.d.

Marmor Sežana d.d.

Partizanska cesta 73 a,
6210 Sežana, Slovenia

Tel.: +386 (0) 5 731 11 00

Fax +386 (0) 5 731 11 08

info@marmorsezana.com

www.marmorsezana.com





Kras. Kamnita pokrajina, čudovita s svojimi gmajnami, borovimi gozdički, vinogradi. Kobilarna Lipica, s svojimi plemenitimi konji, je biser te nenavadne dežele. Nastala je leta 1580, kar jo uvršča med najstarejše kobilarne na svetu in je edinstven kulturni spomenik evropskega in svetovnega pomena. Danes nudi dom skoraj 400-im lipicancem. Plemeniti konji pokažejo vso svojo lepoto v gibanju, ponosna drža in graciozen korak sta jih naredila slavne po vsem svetu. Obiskovalci Lipice lahko danes raziskujejo in občudujejo lepote krajine, ter uživajo v resničnem življenju kobilarne, ki na vsakem koraku odseva stoletja dolgo tradicijo vzreje in reje. Kobilarna odpira vrata za samostojne in vodene ogledе, treninge in predstave, tečaje jahanja in nostalgичno vožnjo s kočijo. Od začetka aprila do konca oktobra Predstavo klasične šole jahanja si je možno ogledati, vsak torek, petek in nedeljo ob 15.00. Vsak dan (razen ponedeljek) je na voljo ogled treninga klasične šole jahanja.





